



CERTIFICAT DE CONFORMITATE CERTIFICATE OF CONFORMITY

NR. 4187

Valabil de la / Valid from 13.12.2022 până la / until 12.12.2026

**Registrul Auto Român - Organismul de Certificare Produse (R.A.R.-O.C.P.)
certifică prin prezentul că:
Romanian Automotive Register - Products Certification Body (R.A.R.-O.C.P.)
hereby certifies that:**

MOTUL DEUTSCHLAND GmbH

cu sediul în:
address: **Kölner Straße 263, 51149 Köln, Germania**

s-a conformat Regulilor Generale, cod RG-00, ale R.A.R.-O.C.P., aplicabile unor produse fabricate
în serie, privind certificarea produselor:
*has complied with the General Rules, code RG-00, of R.A.R.-O.C.P., applicable to series
manufactured, regarding the certification of products:*

Lichide antigel, marca MOTUL, tipuri conform Anexei

fabricate de:
manufactured by: **MOTUL - Franța**

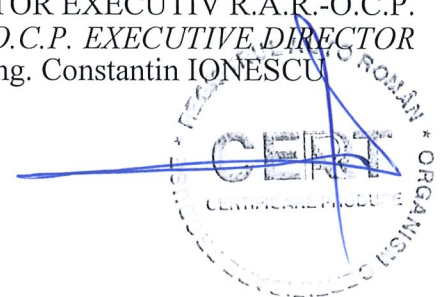
în sediul din:
address: **Chemin du Corps de Garde, 77360 VAIRES SUR MARNE, France.**

Produsele au fost evaluate conform Regulilor Generale, cod RG-00, ale R.A.R.-O.C.P., în raport cu
cerințele esențiale, schema de certificare nr. 2 și corespund documentelor normative:
*The products were assessed according to the General Rules, code RG-00, of R.A.R.-O.C.P., within
the essential requirements specified, certification scheme no. 2 and found to comply with the
normative documents:*

ASTM D 3306 și Fișe Tehnice MOTUL - conform Anexei.

Data certificării inițiale / First certification date: 08.05.2014.

DIRECTOR EXECUTIV R.A.R.-O.C.P.
R.A.R.-O.C.P. EXECUTIVE DIRECTOR
ing. Constantin IONESCU



CERTIFICAT DE CONFORMITATE

CERTIFICATE OF CONFORMITY

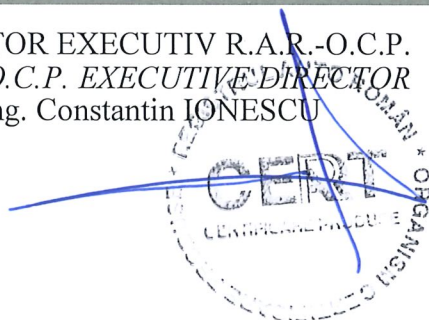
NR. 4187 ANEXA

Valabil de la / Valid from 13.12.2022 până la / until 12.12.2026

Lichide antigel, marca MOTUL:

Nr. crt.	Denumire produs (tip de lichid antigel)	Documente de referință
1	MOTUL AUTO COOL OPTIMAL -37°C produs diluat	ASTM D 3306 și Fișa Tehnică MOTUL AUTO COOL OPTIMAL -37°C, nr. 11/19
2	MOTUL AUTO COOL EXPERT -37°C produs diluat	ASTM D 3306 și Fișa Tehnică MOTUL AUTO COOL EXPERT -37°C, nr. 11/19
3	MOTUL AUTO COOL G13 -30°C produs diluat	Fișa Tehnică MOTUL AUTO COOL G13 -30°C, nr. 11/19
4	MOTUL MOTOCOOL EXPERT -37°C produs diluat	ASTM D 3306 și Fișa Tehnică MOTUL MOTOCOOL EXPERT -37°C, nr. 10/12
5	MOTUL MOTOCOOL FACTORY LINE -35°C produs diluat	ASTM D 3306 și Fișa Tehnică MOTUL MOTOCOOL FACTORY LINE -35°C, nr. 11/14
6	MOTUL HD COOL INTER -37°C produs diluat	ASTM D 3306 și Fișa Tehnică MOTUL HD COOL INTER -37°C, Rev./12.2019
7	MOTUL HD COOL ORA -37°C produs diluat	ASTM D 3306 și Fișa Tehnică MOTUL HD COOL ORA -37°C, Rev./09.2020
8	MOTUL HD COOL TEK -37°C produs diluat	ASTM D 3306 și Fișa Tehnică MOTUL HD COOL TEK -37°C, Rev./12.2019
9	MOTUL e-AUTO COOL -37°C produs diluat	ASTM D 3306 și Fișa Tehnică MOTUL e-AUTO COOL -37°C, nr. 11/2019

DIRECTOR EXECUTIV R.A.R.-O.C.P.
R.A.R.-O.C.P. EXECUTIVE DIRECTOR
ing. Constantin IONESCU



LICENȚĂ / AUTORIZAȚIE LICENCE / AUTHORIZATION

NR. 4187

Registrul Auto Român – Organismul de Certificare Produse (R.A.R.-O.C.P.)
acordă
Romanian Automotive Register – Products Certification Body (R.A.R.-O.C.P.)
hereby grants

MOTUL DEUTSCHLAND GmbH

cu sediul în:
address:

Kölner Straße 263, 51149 Köln, Germania

dreptul de utilizare a Certificatului de Conformitate nr. 4187 / 13.12.2022 și a Marcajului de
Certificare R.A.R.-O.C.P., prezentat mai jos, pentru produsele specificate în Certificatul de
Conformitate.

*the right of using the Certificate of Conformity no. 4187 / 13.12.2022 and the Certification Marking
of R.A.R.-O.C.P., shown below, for the products specified in the Certificate of Conformity.*

Data acordării Licenței / Autorizației:

13.12.2022

Licence / Authorization issuing date:

Prezenta Licență / Autorizație este valabilă până la data:

12.12.2026

This Licence / Authorization is valid until:

Licența / Autorizația este valabilă în condițiile menținerii conformității produselor cu cerințele
documentelor normative specificate în Certificatul de Conformitate și ale respectării Regulilor
Generale, cod RG-00, ale R.A.R.-O.C.P.

*This Licence / Authorization is valid providing the products conformity with the requirements of the
normative documents specified in the Certificate of Conformity and General Rules of R.A.R.-O.C.P.,
code RG-00, is preserved.*

DIRECTOR EXECUTIV R.A.R.-O.C.P.
R.A.R.-O.C.P. EXECUTIVE DIRECTOR
ing. Constantin IONESCU

